CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL. DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT. PARENTS LIVING OR DEAD ingtown, Pa S. Gillingham, Lincoln, University, Par Och !-MUSKEGON Months in somet perore Carlisle, Grade entered at Carlisle, 4th Grade at date of Discharge, Trade or Industry, General u

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT 3033 PARENTS LIVING OR DEAD Time out FROM COUNTRY R. D. Escick, Downington R. F. D. # 20 THE SHAW-WALKER CO., NUSKESUN. 79104 Months in school before Carlisia Grade entered at Carlisle, 6th 4 Grade at date of Discharge, Trade or Industry, Church Confirmed in P. E Che Report to go to Otto Wells

miles to sch

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT														
NUMBER	ENGLISH NAME			AG	ENCY									
1929	Thirzs	Guadaloup	Э	K	iowa &	: Comanche	nche							
BAND	INDI	AN NAME		HOME ADDRESS										
				C. A. Cleveland, c/o Otto Wells, Anadarko, Okla.										
PARENTS LIVING OR DEAD		RLOOD	AGE	HEIGH		WEIGHT	FORCED EX							
FATHER	MOTHER	4												
Insane	Living	1/2	12		5	75	30		27		F			
ARRIVED AT SCHOOL	FOR WHAT PERIOD					DISCHARGE		CAU	SE OF DISCHAR	GE				
Dec. 5, 1903 5 years						June 21,	1909		Time o	ut				
MONTHS IN SCHOOL BEFORE CARLISLE GRADE ENTERED GRADE AT DATE OF DIS					TRADE	OR INDUSTRY	CHURCI	Con	firmed					
4th 5th					Gener	al work	Metho	dist	(P.E.	Church				
TO COUNTRY			PA	TRONS' N.	AME AND AD	DRESS					ROM COUNTRY			
				7							Chr. Land			
5-18-04	Mrs.	Thomas P.	Scott, No.	rth \	vales,	Pa.				8	-20-04			
4- 9-06	Char	les Dapp, 1	Downingtow	n, Pa	2.					5- 2-07				
5- 2-08	J. S	. Gillingh	m, Lincol	n Uh:	iversi	ty, Pa.				10- 1-08				
			11. 11.			77 77 77								
A Company of the Comp														

15

BRIEF.

Application of

FOR THE ENROLLMENT OF

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Application for Enrollment in a Nonreservation School.

(For a child enrolled at an Agency.)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at NAME OF FATHER. Living or TRIBE. DEGREE OF BAND. (Both Indian and English.) Dead. INDIAN BLOOD. NAME OF MOTHER. , do hereby voluntarily consent and agree to enrollment in said school for a period of years, and also obligate myself to abide by all the rules and regulations for Indian schools. The said child has been enrolled in the following schools: DATE OF DATE OF NAME OF SCHOOL. CAUSE. GRADE. ENROLLMENT. DISCHARGE. (Parent, guardian, or next of kin.) P. O. address: Two witnesses;

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for trans-
fer and find he to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tubercu-
losis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

Physician at

Emcel- V.

Agency

CERTIFICATE OF AGENT OR BONDED SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of Mich Ka new sy (Parent, guardian, or next of kin.)

was voluntary, and I recommend the transfer of said child

This day of Lefs, 1909

Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a nonreservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE. - Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them are living, and if neither of them are living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations or Indian schools to nonreservation schools.



PHYSICAL RECORD,

CARLISLE INDIAN SCHOOL.

	Berno	00 24.		10/2
NAME OF PUI	PIL	a, mag	ą	DATE 19.0
Age YEARS	RETURNED ST	TRIBE O	Maria	DATE 1907 LUSTATE ORLO
DEGREE OF IND	IAN BLOOD /2			
Inspection	Flair	develo	pn	rent.

PALPATION	norm	al:		
Percussion	marin	rol		
T ERCOSSION,		000	***********	***************************************
	0.0		0	
Auscultation -	RESONANCE.	horma		?
	0		7	
HEART SOUNDS.	no	imal	J	
MENSURATION -	INSP. 3 Lt		22	PULSE & 4
	EXP. 3 3	RESPIRATION2	1	PULSE 2 4
	0160	1	/	
TEMPERATURE				N. WEIGHTLBS.
				WEIGHT LBS.
VISION	c:	Vaccination	9000	Lucar.
Vision		Condition of Health.	Dead.	
Vision	Living.	Vaccination	Dead.	Lucar.
VISION	Living.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living. J. Jes.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living. J. Jes.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living. J. Jes.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
VISION	Living. J. Jes.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.

Hospital Record	
	*
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
A	••••••••••••••••••••••••••••••••••••••
EXAMINATION	V FOR OUTING:
DATES:	Condition:
	Condition:
DATES:	Condition:
DATES:	Condition:
DATES:	CONDITION:
DATES: 4-29-10	CONDITION:
DATES: 4-29-10	CONDITION:
DATES: 4-29-10	CONDITION:
DATES: 4-29-15	CONDITION:
DATES: 4-29-15	CONDITION:

PHYSICAL RECORD,

CARLISLE INDIAN SCHOOL.

NAME OF PUPIL	Berne	e, Thing	a	DATE 1/0 19 08
AGE/ GYEARS RI				estate Ocla.
DEGREE OF INDIAN B	LOOD			
Inspection Go	od d	evelopen	rent	-
50				
PALPANATION /		l.		
PERCUSSION	orna	<u> </u>		
Auscultation Resp.	MURMUR Z	dunal		
HEART SOUNDS				
	33	RESPIRATION	24	Pulse 92
TEMPERATURE 98	degs.	HEIGHT 6 FT	ر ایر	WEIGHT 37/2 TBS.
VISION / 10		VACCINATION C	good	- /2/08
MENSTRUATION	oma			
	Living.	Condition of Health.	Dead.	Cause of death.
FATHER			yes .	?
MOTHER	yes			
Brothers				
(
SISTERS				
PERSONAL HISTORY:	ional	backach	٠.	Good health
		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
Remarks:				

(over)

Hospital Record.	0a mch 21					
Jan Renny	e of Jusie					
all adeno	da.					
*						
FYAMINATION	J FOR OUTING					
EXAMINATION FOR OUTING:						
DATES:	Conditions:					
DATES:	Conditions:					

PUPIL'S HEALTH REPORT.

olth of the pupil. The patron is requested

This blank is issued so that the school authorities may keep in touch with the health of the pupil. The patron is requested to fill this blank out on the first of May, July, September, November, January, and March, and send it to the school with the outing report for the month.

Patron's name and address Edulo B. Hely June
Pupil's name Pluga Berul Ta
General health of the pupil Nol-sull
Has pupil been ill the past two months?
Name of disease
Name and address of the physician in attendance
Does the pupil have a cough?
For how long has he had it?
Give the pupil's weight.
Has the pupil any trouble with the eyes? When aled led
Are the eyelids inflamed?
Remarks: Thurse rolumes to
school zuly 1st because
of bouble just be upon
V

3250 Form 5-244

INFORMATION REGARDING RETURNED STUDENTS

PART 1

REPORT BY NONRESERVATION SUPERINTENDENT OR RESERVATION SCHOOL PRINCIPAL

SCH00L,	, 191
Name, Thinga Bernel. ; Sex, 7. Belongs: State, Opla.; Agency, K. C. & W.	: Age, 2/ : Deg, Indian Blood. Fu
Polonger State Opla. Agency X, C. + W.	· Tribe Comanche
Home address, whose care, etc., Onadarlar	Ohla
Grade in school, III a ; health, and i height,	5'6" moight
Number months instruction given pupil in each school department,	, including music,
Course completed,	; years in this school,
Years spent in other schools and names of schools,	
Tears spent in other schools and hames of bedoom,	
Character and disposition ()	0
Character and disposition, Recommended for what positions, suitability in order named: 1.	Character and
Recommended for what positions, suitability in order named: 1. 4	Jennier Romann Line
2; 3	
Remarks:	
	, Supt.
. PART 2	
REPORT BY RESERVATION SUPERI	NTENDENT
AGENCY,	,, 191
Date pupil returned from school,	; employed since return as follows:
Are home and local conditions favorable?	
Should he receive assistance to find employment?	
At what employment do you think he would do best?	
Remarks:	
Remarks:	

SUGGESTIONS FOR SUPPLYING THE INFORMATION REQUESTED ON THIS BLANK

1. The report of nonreservation school Superintendent should be made at the time or a little before the pupil leaves school, whether at the end of the school year or during the school year, provided the pupil is 18 years of age or over, or younger, if for any special reason the pupil is quitting school permanently. As soon as this report is received, or at least very soon after the pupil returns home, the Supervisor of Indian Employment will correspond with the returned student for the purpose of getting more in personal touch with him and finding out something about his wishes, etc. His answer will be attached to and filed as part of this report.

2. Health, height, and weight of returned students are sometimes very important in placing them properly; height and weight could be approximated very satisfactorily, though from the pupil records now in use all information called for in part 1 of this blank can readily be obtained and be

definite.

3. The State, agency, and tribe are important, and where the pupil is not attached to any agency this fact should be stated and the Superintendent should give all available information as to the home and local conditions surrounding the pupil.

4. Where the outgoing pupil has passed the civil-service examination for any position, this fact

should always be noted, giving position for which examination was taken.

5. It should be remembered that the Supervisor of Indian Employment can but seldom have a personal acquaintance with the outgoing student, and that he must depend on the information furnished in this report for his basis of action in behalf of the pupil.

6. The degree of Indian blood should always be given, as this fact largely determines how much effort will be made on behalf of any particular returned student; qualifications being equal, or nearly

so, the preference will be given to those having the greatest degree of Indian blood.

7. This report should be forwarded promptly to the Supervisor of Indian Employment, Denver, Colo.

8. Reports on students from reservation schools should be made only as to those who leave the

schools at 18 years of age, or older, and who will probably not go away to school.

9. If part 1 of this report is made out by the principal of a reservation school, the reservation Superintendent should supply information called for in part 2 if the principal is not informed as to home surroundings and local conditions. Such information is essential to a proper understanding of the difficulties and needs of the pupil.

10. When part 1 is made out by a nonreservation Superintendent, this blank will be sent by the Supervisor of Indian Employment to the Superintendent of the reservation where the outgoing student belongs. He should fill out part 2 and return the blank as promptly as possible, for

practically nothing can be done until the information called for in part 2 is supplied.

Information under the heading "Employed since return as follows," will be valuable only in cases where the pupil has been home for some time.

February 9th, 1911.

Mrs. John Whiteman,

Apache, Oklahoma.

My dear Madam:

Referring to your favor of February the 4th this is to advise you that your daughter Thirza Bernell's period of enrolment will not terminate at the close of school this coming June and that she can not be allowed to return to her home for the summer months.

This is Thirsa's school time and she should be given a chance to take advantage of every opportunity afforded her here.

I hope you will give this matter your further thought and that you will realize the importance of having Thirza continue with her school work.

Very truly yours,

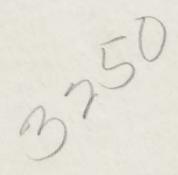
HKM.

Superintendent.

Dir Siring would like for your dangelier To done Thom Vyo The summer this year Dery Respectfully mrs. John Whiteman

y . 3
REPORT OF Ohrga Denell pupil of Carlisle Indian
School, who went 4-30 (1) Oto live with Leorge Me Farland
of West Chester 410 W Union St.
(Post Office) (County)
Perusylvana West Chester Railroad Station
Conduct Weellest
Health Tool-Has occasional head-activ
Ability 1'
Cleanliness
Economy
Situation of Room Second flow
Condition of Room Tycelleut
Condition of Clothing
Wages 4 (0, 100
Are careful accounts kept by patron?
Are careful accounts kept by pupil?
Number of days at school
Distance to school but mely
Grade or quality of school unqualed
Name and address of teacher
Qualifications of teacher
In what grade was pupil at Carlisle?
In what grade is pupil at present?
Attends what church and Sunday school? 13 aptest
Distance to church one mile
Is there a Catholic church in locality?
Who compose patron's family? Mes & child & ges anut-mother-
What other help is employed?
Locality of home of anni 3 miles from torus
Home life and environments Very good
Trade at school.
Trade at school. Nature of work Levil, house who Rewrit.
Pupil's age (C. Experience 1

Any general statement or wishes of patron or pupils, together with Agent's estimate of place, people, and pupil:
Tambone 3 mele fin tour all modern
Conveniences Patinis as hard-working
fractical noman; has a very kind man-
new; say Thinglis ratisfactor; sluis cheeful and good natured, welling
cheeful and good natured welling
and trie to please She irons well. She
mold like to keep heventil belove lat,
to assist in coming fuit etc.
I he gil would like to star to help
met the fuit: she like her homes berg
much
Millie & Haither
tuge blut



Carlisle, Pa. September 13th, 1913

Thirza Bernel,

Anadarko, Okla.

Dear madam:

There is herewith enclosed check for \$4.16 closing your account. Please sign the face of check before presenting to bank.

Your friend,

s/N

Superintendent.

			1		^		1	0 1	ENT OR GU		100	15.	
NAME.	TRIBE.							PARI					
Guadal	Guadaloupe, Thirza. Com						nche. 'C.A. Cleveland.'						
DATE ENROLLED.	5.5, 1903. TERM. 5 Years.					A	12.	HOM A	nadar nadar				
DATE OF RECORD	ODD			INDUS	STRIAL DEPA	RTMENT.		DORMITOR	Υ.	OUT	ring	SPECIAL REMARKS.	
DATE OF RECORD	ROOM NO.	Scholarship	Conduct.	Shop.	Ability.	Conduct.	Room No.	Neatness	Conduct	Ability.	Conduct.		
apr. 07	7	Outi	ng	1					7	Good	Sh		
Jun, 09	8	V. Good	Medium	Sew.	Poor.	fair	2-37.	Medium	U.Sd.	Ex.	Ex.		
Only 69	8	V. Good	Und	Gen.	9000 9000	U. 4000	11	Poor	10		100		
Jan! 10		1	1	11	9000	- 11	3	med	10				
0						22							
							-3,6						
			2-1-										
										11 11 1/2			
											120		

Name of Student Murga Bernel H.	CARLISLE	indu	STRI	IAL S	choc	an	the	1, Q	ke	W T	ribe (Zom	an	che
Age at Entrance 9-11-09 Shop		JAN.	FEB.	MAR.	APR.	MAY	JUNE	JULY	AUG.	SEPT.	ост.	NOV.	DEC.	TOTAL OR AVERAGE
Patrony Locality Locality Address Address R. R. Station Recommended by Grade in School	Days in School													
West Chester Pa.	Conduct													
Recommended by Grade in School	Ability													
Grade of Home Church	Health													
Date of 4-30-10 Date Outing 4-30-10 Returned 1 5-5-10 Wages	Earnings													
Ralph D. Essick														
Downingtown, Pa. R4D 2	3					y	4	84	4					
0							4	ej	H					
								ej						
5-5-10 Petal 8-30-10				Sept	5	6.	B6.	6.	6.					
Miss E. M. Wertz		Inly	ang	Sept	och	nov	Dic	gau	tal-	mar	api	may	gnn	2
Duincy, Fa. 1													9	
													è	
													21	
6-19-11 Retid													3.0	1)
2-1/-1/													0.00	
YAWMAN & ERSE MFG. CO., ROCHESTER, N. Y.													447000	3M. 4-00

3250 REPORT AFTER LEAVING CARLISLE
LISLE Thirtya G. Bernell 563757 3M-2-11 NAME AT CARLISLE PRESENT NAME INFORMATION THROUGH OCCUPATION ITEMS OF INTEREST DATE ADDRESS GRADE anadarles Off